

CONVOICATIONS SPORTIVES

BASKET-BALL

NUITS-SAINT-GEORGES

Samedi

Poussins. – À 13 h 30 à DAD 21.

Moins 14 ans filles. – À 14 heures à Nuits contre CSL Dijon.

Benjamines. – À 15 heures à DAD 21.

Minimes masculins. – À 15 h 30 à Nuits contre Is-sur-Tille.

Dimanche

Seniors masculins, promotion régionale, journée 3. – AL Nuits-BC Fontaine BC, à 15 h 30 à Nuits.

Honneur. – ASS Quetigny (2)-AL Nuits (2), à 8 h 45 à Quetigny.

Seniors féminines, journée 3. – AG seuroise (2)-AL Nuits, à 8 h 45 à Seurre.

VOUGEOT

Samedi

Seniors, promotion départementale, journée 3. – AS La Vouge-BC Marsannay (2), à 20 heures, à Gilly-lès-Cîteaux.

RUGBY

NUITS-SAINT-GEORGES

Samedi

Moins 19 ans, championnat territorial Balandrade, journée 3. – CS nuiton-RC Strasbourg, à 18 heures à Nuits.

Moins 17 ans, Teulière. – Entente St-Apollinaire/Nuits-RC Strasbourg, à 14 h 30 à Saint-Apollinaire.

HANDBALL

NUITS-ST-GEORGES

Samedi

Seniors masculins, prérotationale, journée 3. – HB Pays nuiton-AS Palente/Orchamps, à 21 heures, salle omnisports.

Moins 18 ans filles, régional. – HB Pays nuiton-Chevigny-Saint-Sauveur, à 19 heures à Nuits.

Moins 14 ans garçons. – À 14 h 30 à Seurre.

Dimanche

Moins 14 ans filles. – À 14 heures à Fontaine-lès-Dijon.

Moins 16 ans filles, régional. – Entente HB Pays nuiton/Couchey/Fixin/Gevrey-Cercle Dijon, à 13 h 30 à Nuits.

FOOTBALL

ARGILLY

Samedi

U8/U9. – Plateau à Savigny avec FCCL, Hautes-Côtes/Vougeot, Magnien, Meursault, Nolay, Argilly, Savigny.

U13, foot à 7. – Déplacement à Longvic.

CHAUX

Samedi

U8/U9. – Plateau à Savigny avec Hautes-Côtes/Vougeot, Argilly, FCCL, Magnien, Meursault, Nolay.

Dimanche

Seniors, excellence, journée 3. – FC Hautes-Côtes-ES Fauverney (2), à 15 heures à Chaux. Deuxième Division.

– FC Chassagne (2)-FC Hautes-Côtes (2), à 13 heures à Chassagne.

VOUGEOT

Samedi

U10/U11. – Plateau à Chaux avec Vougeot/Hautes-Côtes, Savigny et Pouilly.

U13, foot à 7. – Déplacement à JDF 21.

U13, foot à 9. – À domicile contre Brazey-en-Plaine.

U15, promotion d'honneur. – À 15 h 45 à Mirebeau/Belleneuve.

U18, promotion d'honneur. – À 15 heures à Plombières-lès-Dijon.

Dimanche

Seniors, deuxième division, journée 2. – Bessey/Cîteaux-ASI Vougeot, à 15 heures à Bessey.

GILLY-LÈS-CÎTEAUX

Des airs de tango argentin au château



Le quatuor Caliente, fidèle à Astor Piazzolla, ravira le public.
Photo SDR

Pour débiter la saison des rendez-vous musicaux, le quatuor Caliente entraînera le public en Argentine, samedi 13 octobre, en soirée, à la rencontre d'Astor Piazzolla : rythmes, mélodies, force et fragilité, colère et amour s'exprimeront dans ce "liber tango".

Ce sera la première soirée musicale au château de Gilly qui renoue avec la tradition. La superbe salle des tapisseries se laissera porter par la musique de Buenos Aires,

interprétée par le quatuor Caliente qui enflamme et séduit. Le groupe, désireux de faire vivre le tango de notre temps, rend un hommage vibrant à Astor Piazzolla, figure emblématique de la seconde moitié du XX^e siècle pour le tango. Il se compose de Gilberto Pereyra, bandonéon, Michel Berrier, violon, Nicolas Marty, contrebasse, et Cédric Lorel, piano.

INFO Réservations et renseignements au 03.80.62.89.98.

GILLY-LÈS-CÎTEAUX

L'histoire d'un petit village et d'un grand terroir

Le titre, *De Chambolle en Musigny, climats et vigneronns*, donne l'envie d'en savoir plus sur un terroir au nom mondialement connu. André Lanaud qui, avec son épouse Sandrine, organise des stages d'œnologie et de dégustation au Clos de Bourgogne à Gilly-lès-Cîteaux (ancienne demeure du recteur Marcel Bouchard) a voulu faire découvrir un grand nom de la Bourgogne viticole. Son ami, Michel Faget, peintre, graphiste et illustrateur à Chambolle-Musigny, a assuré l'illustration de ce livre.

Un grand nom de la Bourgogne

Chambolle-Musigny, ce charmant petit village, niché au creux d'une combe est situé au cœur de la côte de Nuits, est reconnu par tous comme un grand nom de la Bourgogne viticole. Ses climats aux noms très évocateurs et gouleyants tels Musigny, Amoureuses, Charmes, Bonnes Mares, donnent des vins fins et élé-



André Lanaud (à droite) et Michel Faget présentent leur ouvrage. Photo Michel Donaty

gants très recherchés. Le livre apprendra au lecteur combien de climats composent l'appellation et où se ils se situent, l'histoire familiale des viticulteurs du village, leurs pratiques culturelles et leur tra-

vail en cave. L'histoire du village est également traitée dans cet ouvrage.

L'auteur et son illustrateur seront présents ce week-end lors de la fête du Vin bourru à Nuits-Saint-Georges.

FLAGEY-ECHÉZEAUX

Madeleine Détain a fêté ses cent ans

Célébrer un(e) centenaire, l'événement devient moins rare, mais il se doit d'être fêté dignement. C'est ce qui a été fait par la municipalité de Flagey-Echézeaux où le maire, Jean-François Collardot, a tenu à rendre hommage à Madeleine Détain. Il a salué cette femme de la terre qui a beaucoup "trimé" entre le travail à la ferme et sa vie de mère.

Native de Barges, Madeleine Détain est issue d'une famille de Broindon, les Jacson. Le 26 septembre 1931, elle épouse Georges Détain de Flagey-Echézeaux. Trois enfants viennent égayer la famille, Jacqueline, Roger et Bernadette, puis quatre petits-enfants et sept arrière-petits-enfants. La vie à la ferme n'est pas facile, mais elle l'assume avec courage. Après le décès de son mari,



Une journée mémorable pour Madeleine Détain. Photo M. D.

elle poursuit la ferme aux côtés de son fils Roger. Jusqu'à 94 ans, elle bêche le petit jardin, agrémentant ses loisirs de lectures. Deux fractures du col du fémur l'obligent à aller en maison de retraite. Devant une par-

tie de sa famille, de la municipalité et quelques amis, Jean-François Collardot lui a remis la médaille communale, puis la centenaire a soufflé ses cent bougies avant de recevoir quelques cadeaux.